

PHILIPS

مكبر الصوت العمودي

السلسلة ٤٠٠٠

TAB4000



دليل المستخدم

سجّل منتجك واحصل على الدعم من خلال

www.philips.com/support

المحتويات

٣	١	تعليمات السلامة المهمة
٣		السلامة
٤		العناية بالمنتج
٤		العناية بالبيئة
٥		إعلان المطابقة
٥		التعليمات والدعم
٥	٢	مكبر الصوت العمودي
٥		محتويات العبوة
٦		الطاقة
٦		الوحدة الرئيسية
٦		منافذ التوصيل
٧		جهاز التحكم عن بُعد
٧		إعداد جهاز التحكم عن بعد
٨		الوضعية
٩		دعامة التثبيت على الحائط
١٠	٣	التوصيل
١٠		الاتصال باستخدام HDMI ARC
١٠		التوصيل بالطاقة
١١	٤	استخدام مكبر الصوت العمودي
١١		التشغيل أو إيقاف التشغيل
١١		تحديد مصدر
١١		تحديد تأثير معادل الصوت (EQ)
١٢		ضبط مستوى الصوت
١٣		إعادة التعيين إلى إعدادات المصنع
١٣		تشغيل البلوتوث
١٤		تشغيل USB
١٥		تشغيل HDMI ARC
١٥	٥	مواصفات المنتج
١٦	٦	استكشاف الأخطاء وإصلاحها
١٨	٧	العلامات التجارية

١ تعليمات السلامة المهمة

اقرأ كل التعليمات وافهمها قبل استخدام المنتج. إذا حدث تلف ناتج من عدم اتباع التعليمات، فلا يطبق الضمان.

السلامة

يشير الرَّمز إلى جهد التيار المستمر.

اتَّبِع التعليمات الواردة في دليل المستخدم!



- يجب ألا تتعرض البطارية (حزمة البطارية أو البطاريات المثبتة) للحرارة المفرطة مثل أشعة الشمس أو النار أو ما شابه ذلك.
- أفضل المنتج عن مأخذ الطاقة قبل العواصف الرعدية.
- عند فصل سلك الطاقة، اسحب القابس دائمًا وليس الكبل.
- استخدم المنتج في المناخ الاستوائي و/أو المعتدل.

خطر حدوث دائرة كهربائية قصيرة أو نشوب حريق!

- لتتعرف على المنتج وتصنيفات مصادر الإمداد بالطاقة، راجع لوحة النوع في الجزء الخلفي أو السفلي من المنتج.
- قبل توصيل المنتج بمأخذ الطاقة، تأكد من أن جهد الطاقة يطابق القيمة المطبوعة على الجزء الخلفي أو السفلي من المنتج. لا تقم بتوصيل المنتج على الإطلاق بمأخذ الطاقة إذا كان الجهد مختلفًا.

خطر حدوث إصابة أو تلف بالمنتج!

- للتنبيهات على الحائط، يجب تثبيت هذا الجهاز على الحائط بأمان من خلال اتباع تعليمات التركيب الموضحة. لا تستخدم إلا كثيفة التثبيت على الحائط (إن وجدت). قد يؤدي التثبيت غير السليم على الحائط إلى وقوع حادث أو إصابة أو ضرر. إذا كان لديك أي استفسار، فاتصل بخدمة المستهلك في بلدك.
- لا تضع المنتج أو أي شيء على أسلاك الطاقة أو على الأجهزة الكهربائية الأخرى.
- في حال نقل المنتج في درجات حرارة تقل عن ٥ درجات مئوية، انزع غلاف المنتج وانتظر حتى تصبح حرارته مطابقة لدرجة حرارة الغرفة قبل توصيله بمأخذ الطاقة.
- قد تكون أجزاء من هذا المنتج مصنوعة من الزجاج. احمله برفق لتفادي حدوث إصابة أو تلف.

خطر حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق!

- قبل توصيل أي وصلات أو تغييرها، تأكد من فصل كل الأجهزة عن مأخذ الطاقة.
- لا تعرّض المنتج والملحقات للمطر أو الماء على الإطلاق. لا تضع حاويات السوائل، كالمزهريات، بالقرب من المنتج على الإطلاق. إذا انسكبت السوائل على المنتج أو داخله، فافصله عن مأخذ الطاقة على الفور. اتصل بقسم خدمة المستهلك لفحص المنتج قبل استخدامه.
- لا تضع المنتج وملحقاته بالقرب من اللهب المكشوف أو غيره من مصادر الحرارة على الإطلاق، بما في ذلك أشعة الشمس المباشرة.
- احرص على عدم إدخال أشياء في فتحات التهوية أو الفتحات الأخرى الموجودة على المنتج على الإطلاق.
- في حال استخدام قابس التيار الرئيسي أو وصلة جهاز بمنزلة جهاز فصل، يجب أن يظل جهاز الفصل قابلاً للتشغيل بسهولة.

خطر الإحماء المفرط!

- لا تترك المنتج في مساحة ضيقة على الإطلاق.
اترك دائماً مسافة أربع بوصات على الأقل حول المنتج لضمان التهوية المناسبة. تأكد دائماً من عدم تغطية فتحات التهوية في المنتج بالستائر أو غيرها من الأجسام.

العناية بالمنتج

لا تستخدم إلا قطعة قماش من الألياف الدقيقة لتنظيف المنتج.

العناية بالبيئة

التخلص من المنتج والبطارية القديمين

تم تصميم منتجك وتصنيعه من مواد ومكونات عالية الجودة يمكن إعادة تصنيعها وإعادة استخدامها.



يشير هذا الرمز الموجود على المنتج إلى أن المنتج مشمول بالتوجيه الأوروبي 2012/19/EU.



يشير هذا الرمز إلى أن المنتج يحتوي على بطاريات مشمولة بالتوجيه الأوروبي 2013/56/EU ولا يمكن التخلص منها مع النفايات المنزلية العادية.



اطلع على نظام التجميع المحلي المنفصل لكل من المنتجات الإلكترونية والكهربائية والبطاريات. اتبع القواعد المحلية ولا تتخلص أبداً من المنتج والبطاريات مع النفايات المنزلية العادية. يساعد التخلص بشكل صحيح من المنتجات والبطاريات القديمة على تفادي العواقب السلبية المحتملة على البيئة وصحة الإنسان.

إزالة البطاريات التي يمكن التخلص منها

لإزالة البطاريات التي يمكن التخلص منها، راجع قسم تركيب البطارية.

تنبيه بشأن استخدام البطارية

- تنبيه: ثمة احتمالية حدوث خطر الانفجار إذا تم استبدال البطاريات بشكل غير صحيح. لا تستبدلها إلا بالنوع نفسه أو ما يعادله.
- قم بإزالة البطاريات إذا تم استفادها أو إذا لم يتم استخدام جهاز التحكم عن بُعد لفترة طويلة.
- تحتوي البطاريات على مواد كيميائية، ومن ثم يجب إعادة تدويرها أو التخلص منها وفق المبادئ التوجيهية المحلية والخاصة بالدولة.
- ركب كل البطاريات على النحو الصحيح، طبقاً لعلامات + و- كما هو موضح في الجهاز.
- لا تجمع بين البطاريات القديمة والجديدة.
- لا تجمع بين البطاريات القلوية أو القياسية (الكربون والزنك) أو القابلة لإعادة الشحن (النيكل وكادميوم، النيكل وهيدريد الفلز، ما إلى ذلك).
- يجب ألا تتعرض البطارية (حزمة البطارية أو البطاريات) للحرارة المفرطة مثل أشعة الشمس أو النار أو ما شابه ذلك.
- لا تتخلص من بطارية برميها في النار أو في فرن ساخن أو بسحقها أو تقطيعها ميكانيكياً.
- لا تعرض البطارية لضغط هواء منخفض للغاية.

ملاحظة

- يتم لصق ملصق التصنيف على الجزء السفلي أو الخلفي من الجهاز.

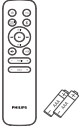
٢ مكبر الصوت العمودي

تهانينا لشرايك هذا المنتج، وأهلاً بك في Philips! للاستفادة الكاملة من دعم Philips، قم بتسجيل مكبر الصوت الخاص بك عبر www.philips.com/support.

محتويات العبوة

تحقق من العناصر الموجودة في العبوة وتعرّف عليها:

- مكبر الصوت العمودي
- جهاز التحكم عن بعد
- مجموعة أدوات التثبيت على الحائط
- نموذج أداة التثبيت على الحائط
- محوّل
- دليل البدء السريع
- بطاقة الضمان
- ورقة السلامة



جهاز التحكم عن بعد
(بطاريات حجم AAA)



مكبر الصوت العمودي



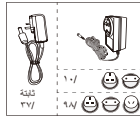
نموذج أداة التثبيت على الحائط



مسميّن التثبيت على الحائط ٢×
خمسّات التثبيت على الحائط ٢×



دليل البدء السريع
بطاقة الضمان/ورقة السلامة



محوّل تيار متردد *
(الشكر الصوت العمودي)

- الصور والرسوم التوضيحية والرسومات الموجودة في دليل المستخدم هذا هي للإشارة فقط، وقد يختلف المنتج الفعلي من حيث مظهره.

إعلان المطابقة

يتوافق هذا المنتج مع متطلبات التداخل اللاسلكي للمجتمع الأوروبي.

بموجب هذا الإعلان، تعلن شركة TP Vision Europe B.V. أن المنتج متوافق مع المتطلبات الأساسية والأحكام الأخرى ذات الصلة لتوجيه RED 2014/53/EU ولوائح المعدات اللاسلكية في المملكة المتحدة 1206 SI 2017 No. يمكنك العثور على إعلان المطابقة على www.philips.com/support.

التعليمات والدعم

للحصول على دعم واسع النطاق عبر الإنترنت، تفضل بزيارة www.philips.com/support:

- تنزيل دليل المستخدم ودليل البدء السريع
- مشاهدة برامج الفيديو التعليمية (لا تتوفر إلا لطُرز محددة)
- البحث عن إجابات عن الأسئلة الشائعة (FAQ)
- إرسال سؤال إلينا عبر البريد الإلكتروني
- الدردشة مع ممثل الدعم لدينا.

اتبع التعليمات الموجودة على موقع الويب لتحديد لغتك، ثم أدخل رقم طراز المنتج.

بدلاً من ذلك، يمكنك الاتصال بخدمة المستهلك في بلدك. قبل الاتصال، دُون رقم الطراز والرقم التسلسلي للمنتج. يمكنك العثور على هذه المعلومات في الجزء الخلفي أو السفلي من المنتج.

الطاقة

يختلف نوع المحوّل والمقيس بحسب المناطق.

- طراز المحوّل: PG241-1501600U
PG241-1501600I

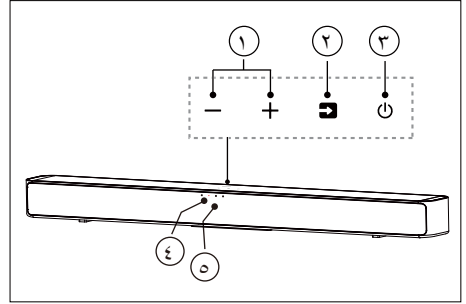
- الشركة المصنّعة: Shenzhen Perect Gallant
Tec Co., Ltd.

ملاحظة

- للتعرف على وحدات الطاقة المتوافقة، يرجى الرجوع إلى تعليمات المستخدم.

الوحدة الرئيسية

يتضمن هذا القسم نظرة عامة حول الوحدة الرئيسية.



١ +/- (مستوى الصوت)

لرفع مستوى الصوت أو خفضه.

٢ (المصدر)

لتحديد مصدر الإدخال لمكبر الصوت العمودي.

المصدر الافتراضي هو HDMI ARC.

٣ (زر التشغيل أو وضع الاستعداد)

- لتشغيل مكبر الصوت العمودي أو إدخاله في وضع الاستعداد.

- اضغط مطوّلًا عليه مدة ٨ ثوانٍ في وضع التشغيل لتمكين وضع الاستعداد التلقائي (الاستعداد التلقائي لمدة ١٥ دقيقة) أو تعطيله.

الحالة	حالة مؤشر LED
تمكين إيقاف التشغيل التلقائي	وميض سريع لـ LED في وضع الاستعداد
تعطيل إيقاف التشغيل التلقائي	وميض بطيء لـ LED في وضع الاستعداد

٤ المؤشر LED في مكبر الصوت العمودي

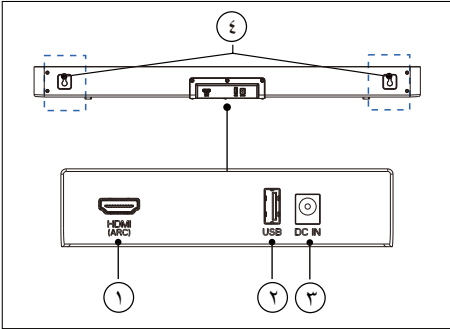
قم بتبديل مصدر التشغيل وسيضيء المؤشر الأمامي وفقًا لذلك. سيظهر ضوء المؤشر الموجود على الجهة الأمامية من الوحدة الرئيسية الوضع المستخدم حاليًا.

الحالة	حالة مؤشر LED
USB	[USB] أبيض ثابت
Standby	[الاستعداد] أحمر ثابت
BT (Bluetooth)	[BT] أبيض ثابت
متصل	[BT] أبيض وامض
HDMI ARC	[HDMI ARC] أبيض ثابت
مدعوم	[HDMI ARC] أبيض وامض

٥ مستشعر جهاز التحكم عن بُعد

منافذ التوصيل

يتضمن هذا القسم نظرة عامة على منافذ التوصيل الموجودة في مكبر الصوت العمودي.



١ HDMI out (ARC) (إخراج HDMI)

اتّصل بمدخل (HDMI) ARC في التلفاز.

٢ USB

- لتوصيله بجهاز تخزين USB من أجل تشغيل الوسائط الصوتية.
- لترقية برنامج هذا المنتج.

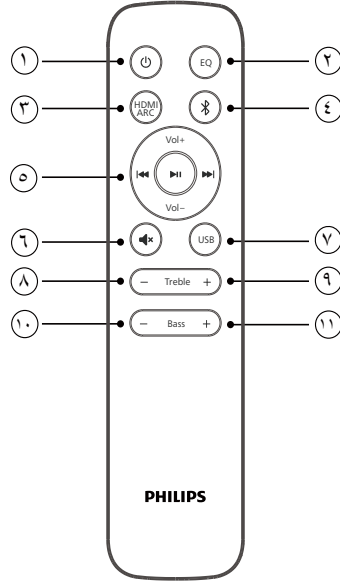
٣ DC in (مدخل التيار المتردد)

قم بالتوصيل بالمحوّل.

٤ فتحة كثيفة التثبيت على الحائط

جهاز التحكم عن بُعد

يتضمن هذا القسم نظرة عامة على جهاز التحكم عن بُعد.



- ٥ (السابق / التالي) ▶▶ / ◀◀
للتخطي إلى التسجيل الصوتي السابق أو التالي في وضع USB/BT.
- ▶▶ (التشغيل/إيقاف التشغيل المؤقت)
لبدء التشغيل أو إيقافه مؤقتًا أو استئنافه في وضع USB/BT.
- رفع مستوى الصوت / خفض مستوى الصوت
(صوت النظام)
زيادة / خفض مستوى صوت النظام.
- ٦ 🔊
لكتم الصوت أو استعادته.
- ٧ USB
بذل مصدر الصوت إلى اتصال USB.
- ٨ خفض مستوى الطنين الثلاثي
خفض مستوى الطنين الثلاثي في مكبر الصوت العمودي.
- ٩ رفع مستوى الطنين الثلاثي
رفع مستوى الطنين الثلاثي في مكبر الصوت العمودي.
- ١٠ خفض مستوى الجهرير
خفض مستوى الجهرير في مكبر الصوت العمودي.
- ١١ رفع مستوى الجهرير
رفع مستوى الجهرير في مكبر الصوت العمودي.

إعداد جهاز التحكم عن بُعد

- يسمح جهاز التحكم عن بُعد المرفق بتشغيل الوحدة من مسافة بعيدة.
- حتى إذا تم تشغيل جهاز التحكم عن بُعد ضمن النطاق الفعال الذي يبلغ ١٩,٧ قدمًا (٦ أمتار)، فقد يكون تشغيل جهاز التحكم عن بُعد مستحيلًا إذا كانت هناك أي عوائق بين الوحدة وجهاز التحكم عن بُعد.
- إذا تم تشغيل جهاز التحكم عن بُعد بالقرب من المنتجات الأخرى التي تولد الأشعة تحت الحمراء، أو إذا تم استخدام أجهزة التحكم عن بُعد الأخرى التي تستخدم الأشعة تحت الحمراء بالقرب من الوحدة، فقد يعمل بشكل غير صحيح. وفي المقابل، قد تعمل المنتجات الأخرى بشكل غير صحيح.

- ١ (زر (وضع الاستعداد-تشغيل)
• لتشغيل مكبر الصوت العمودي أو إدخاله في وضع الاستعداد.

- ٢ EQ (وضع)
اختر من بين أوضاع EQ الأربعة: فيلم/موسيقى/صوت/مدرج.

- ٣ HDMI ARC
بذل المصدر إلى اتصال HDMI ARC

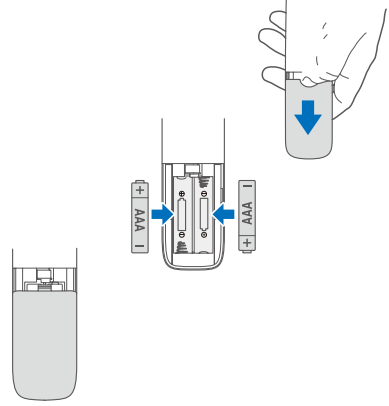
- ٤
اضغط قليلاً للتبديل إلى مصدر Bluetooth. سيقوم مكبر الصوت العمودي بإعادة الاتصال بأخر جهاز تم إقرانه، في حال كان متوفرًا. اضغط باستمرار لمدة ٣ ثوانٍ لقطع الاتصال بكل الأجهزة المزودة بتقنية Bluetooth والدخول في وضع الإقران.

استبدال بطارية جهاز التحكم عن بعد

- لا تضع جهاز التحكم عن بُعد على جسم رطب.
- لا تضع جهاز التحكم عن بُعد تحت أشعة الشمس المباشرة أو بالقرب من مصادر الحرارة المفرطة.
- قم بإزالة البطارية من جهاز التحكم عن بُعد عندما لا تكون قيد الاستخدام فترة زمنية طويلة، حيث قد يحدث تآكل أو تسرب للبطارية، ما يؤدي إلى إصابة جسدية و/أو تلف في الممتلكات و/أو نشوب الحريق.
- لا تستخدم أي بطاريات غير تلك المحددة
- لا تجمع بين البطاريات الجديدة والبطاريات القديمة.
- لا تُعد شحن البطارية مطلقاً ما لم يتم التأكد من أنها نوع قابل لإعادة الشحن.

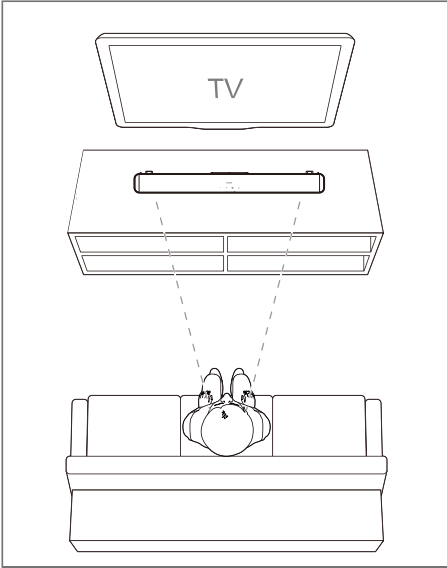
اسحب لإزالة غطاء حجرة البطارية، وأدخل بطاريّتي AAA (١,٥ فولت) مع التقيّد بالقطبية الصحيحة، ثم أعد غطاء حجرة البطارية إلى وضعيته.

- تأكد من تطابق طرفي البطاريات الموجب (+) والسالب (-) مع الطرفين الموجب (+) والسالب (-) المشار إليهما في حجرة البطارية.



الوضعية

ضع مكبر الصوت العمودي كما هو موضّح أدناه.



الاحتياطات المتعلقة بالبطاريات

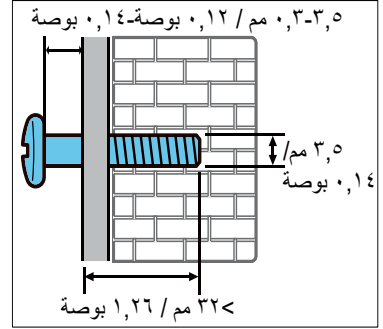
- تأكد من إدخال البطاريات تبعاً للأقطاب الموجبة "⊕" والسالبة "⊖" بشكل صحيح.
- استخدم بطاريات من النوع نفسه. لا تستخدم مطلقاً أنواعاً مختلفة من البطاريات معاً.
- يمكن استخدام إما البطاريات القابلة لإعادة الشحن أو البطاريات غير القابلة لإعادة الشحن. راجع الاحتياطات الموجودة على الملصقات.
- انتبه لأظافرك عند إزالة غطاء البطارية والبطارية.
- لا تعرّض جهاز التحكم عن بُعد للسقوط.
- لا تسمح باصطدام أي شيء بجهاز التحكم عن بُعد.
- لا تسكب الماء أو أي سائل على جهاز التحكم عن بُعد.

دعامة التثبيت على الحائط

ملاحظة

- قد يؤدي التثبيت غير السليم على الحائط إلى وقوع حادث أو إصابة أو ضرر. إذا كان لديك أي استفسار، فاتصل بخدمة المستهلك في بلدك.
- قبل التثبيت على الحائط، تأكد من أن الحائط يمكنه دعم وزن مكبر الصوت العمودي.
- قبل التثبيت على الحائط، يتعين عليك عدم إزالة الأقدام المطاطية في الجزء السفلي من مكبر الصوت العمودي، وإلا فلا يمكن تثبيت الأقدام المطاطية مرة أخرى.
- اعتمادًا على نوع دعامة التثبيت على الحائط، تأكد من استخدام مسامير ذات طول وقطر مناسبين.
- يُرجى التحقق مما إذا كان منفذ USB الموجود في الجزء الخلفي من مكبر الصوت العمودي متصلًا بجهاز USB. إذا تبين أن جهاز USB المتصل يؤثر في التثبيت على الحائط، فستحتاج إلى استخدام جهاز USB آخر بالحجم المناسب.

طول/قطر المسمار

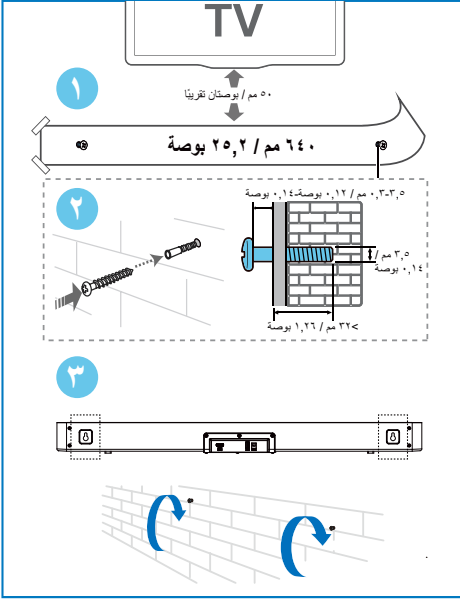


الارتفاع المقترح للتثبيت على الحائط

يوصى بتثبيت التلفزيون أولاً قبل تثبيت مكبر الصوت العمودي على الحائط. إذا كان التلفزيون مثبتًا مسبقًا، فقم بتثبيت مكبر الصوت العمودي على الحائط على بُعد 50 مم/بوصتين من الجزء السفلي للتلفزيون.

تحذير!

- لتجنب التعرض للإصابة، يجب تثبيت هذا الجهاز على الأرض/الحائط بأمان من خلال اتباع تعليمات التركيب الموضحة.
- الارتفاع المقترح للتثبيت على الحائط: ≥ 1.5 أمتار.



١ حفر ٢ ثقب موازية (قطر ٣-٨ مم لكل منهما) على الحائط.

← المسافة بين هذه الفتحات هي: ٦٤٠ مم.

← يمكنك الرجوع إلى الأبعاد لمساعدتك في تحديد مواضع الحفر بدقة.

٢ ثبّت المسامير والبراغي في الفتحات.

← احرص على ترك فجوة تبلغ ٣،٥-٣،٠ مم بين الحائط ورأس المسمار.

٣ علّق مكبر الصوت العمودي على براغي التثبيت.

٣ التوصيل

يساعدك هذا القسم على توصيل مكبر الصوت العمودي بالتلفزيون والأجهزة الأخرى، ثم إعداده.

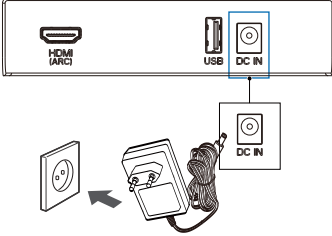
للحصول على معلومات حول التوصيلات الأساسية لمكبر الصوت العمودي والملحقات، راجع دليل البدء السريع.

ملاحظة

- للتعرف على المنتج وتصنيفات مصادر الإمداد بالطاقة، راجع لوحة النوع في الجزء الخلفي أو السفلي من المنتج.
- قبل توصيل أي وصلات أو تغييرها، تأكد من فصل كل الأجهزة عن مأخذ الطاقة.

التوصيل بالطاقة

- قبل توصيل سلك الطاقة الذي يعمل بالتيار المتردد، تأكد من تركيب كل الوصلات الأخرى.
- خطر إلحاق الضرر بالمنتج! تأكد من أن جهد مصدر الطاقة يتوافق مع الجهد المطبوع على الجزء الخلفي أو الجانب السفلي من الوحدة.
- ١ قم بتوصيل كبل التيار الرئيسي بمقبس التيار المستمر في الوحدة، ثم في مقبس التيار الرئيسي.



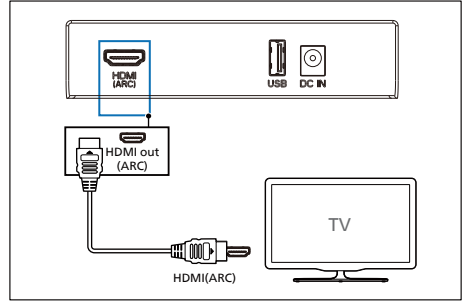
* يختلف نوع المحوّل والمقبس بحسب المناطق.

الاتصال باستخدام HDMI ARC

يدعم مكبر الصوت العمودي HDMI مع قناة إرجاع الصوت (ARC). إذا كان التلفزيون متوافقًا مع HDMI ARC، يمكنك سماع صوت التلفزيون من خلال مكبر الصوت العمودي باستخدام كبل HDMI واحد.

- ١ في التلفزيون، قم بتشغيل عمليات HDMI-CEC. لمزيد من التفاصيل، راجع دليل مستخدم التلفزيون.

قد تتم تسمية منفذ التوصيل HDMI ARC في التلفزيون بشكل مختلف. لمزيد من التفاصيل، راجع دليل مستخدم التلفزيون.



٤ استخدام مكبر الصوت العمودي

يساعدك هذا القسم على استخدام مكبر الصوت العمودي لتشغيل الصوت من الأجهزة المتصلة.

قبل البدء

- قم بإجراء التوصيلات الضرورية الموضحة في دليل البدء السريع ودليل المستخدم.
- قم بتبديل مكبر الصوت العمودي إلى المصدر الصحيح للأجهزة الأخرى.

التشغيل أو إيقاف التشغيل

- عند توصيل الوحدة بمقبس التيار الرئيسي للمرة الأولى، ستكون الوحدة في وضع الاستعداد. سيضيئ مؤشر [الاستعداد].
- اضغط على زر التشغيل/الإيقاف الموجود على جهاز التحكم عن بعد أو على الوحدة الرئيسية لتشغيل الوحدة الرئيسية أو إيقافها.
- افصل قابس التيار الرئيسي عن مقبس التيار الرئيسي إذا كنت ترغب في إيقاف تشغيل الوحدة تمامًا.

الاستعداد التلقائي

- تنتقل الوحدة تلقائيًا إلى وضع الاستعداد بعد ١٥ دقيقة تقريبًا إذا كان التلفاز أو الوحدة الخارجية غير متصلة أو متوقفة عن التشغيل.
- لإيقاف تشغيل الوحدة كليًا، أزل قابس التيار الرئيسي من مقبس التيار الرئيسي.
- يرجى إيقاف تشغيل الوحدة كليًا لتوفير استهلاك الطاقة عند عدم استخدامها.

تحديد مصدر

- 1 اضغط على زر (المصدر) بشكل متكرر على الوحدة أو اضغط على، USB أو HDMI ARC، أو Pair/BT (إقران/Bluetooth) على جهاز التحكم عن بعد لتحديد الوضع الذي تريده.
- سيظهر ضوء المؤشر الموجود على مكبر الصوت العمودي الوضع المستخدم حاليًا.

الحالة	حالة مؤشر LED
USB	[USB] أبيض ثابت
Standby	[الاستعداد] أحمر ثابت
Pair/BT	[BT] أبيض ثابت
• متصل	[BT] أبيض وامض
• غير متصل	
HDMI ARC	[HDMI ARC] أبيض ثابت
• مدعوم	[HDMI ARC] أبيض وامض
• غير مدعوم	

تحديد تأثير معادل الصوت (EQ)

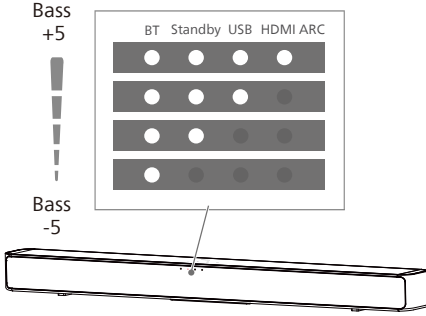
حدد الأوضاع الصوتية المحددة مسبقًا لتناسب الفيديو أو الموسيقى لديك.

- 1 اضغط على زر EQ الموجود على جهاز التحكم عن بعد لتحديد تأثيرات المعادل المحددة مسبقًا المرغوبة.
- الوضع الافتراضي هو Movie (أفلام)
- **Movie (أفلام)** (٤ مؤشرات LED مضاءة): اختبر تجربة استماع بصوت محيطي. مثالي لمشاهدة الأفلام.
- **Music (موسيقى)** (٣ مؤشرات LED مضاءة): قم بإنشاء صوت استيريو ثنائي القنوات أو متعدد القنوات. مثالي للاستماع إلى الموسيقى.
- **Voice (صوت)** (٣ مؤشرات LED مضاءة): ابتكر تأثيرًا صوتيًا يجعل الصوت البشري أوضح وأبقى للاستماع إليه.

ضبط مستوى الصوت العالي والجهر

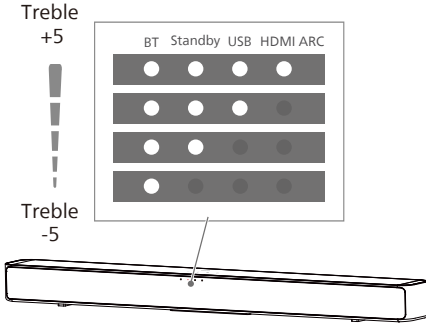
٢ اضغط على -الجهر +

اضغط على -الجهر + على جهاز التحكم عن بعد
لزيادة/خفض صوت الجهر.



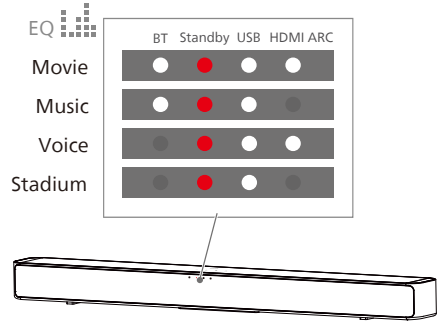
٣ اضغط على -مستوى الطنين الثلاثي +

اضغط على -مستوى الطنين الثلاثي + على جهاز التحكم
عن بعد لزيادة/خفض مستوى الطنين الثلاثي.



يتم تعيين مستوى الجهر/الطنين الثلاثي بصورة
افتراضية إلى ٠.

• Stadium (مدرج) (مؤشرا LED مضاءن):
ابتكر أجواءً مشابهة لمشاهدة لعبة رياضية في الملعب.

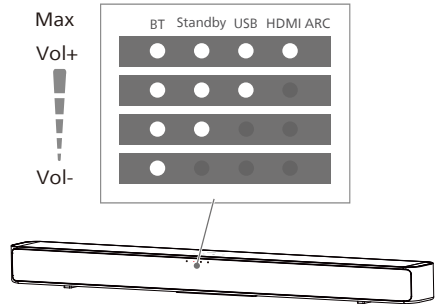


ضبط مستوى الصوت

عند ضبط مستوى صوت مكبر الصوت العمودي، سيقوم مؤشر
الحالة بزيادة/ خفض كمية الضوء. وفقًا لعرض الضوء / الوميض،
يحدّد مستوى الصوت الحالي في مكبر الصوت العمودي.

ضبط مستوى الصوت

١ اضغط على + / - على مكبر الصوت العمودي أو اضغط
على +/- Vol على جهاز التحكم عن بعد لزيادة /
خفض مستوى الصوت.



إعادة التعيين إلى إعدادات المصنع

إعادة تعيين الجهاز إلى الإعداد الافتراضي.

١ شغل مكبر الصوت العمودي.

٢ اضغط مع الاستمرار على المفاتيح المحلية + و- لمدة ٨ ثوان. بعد إضاءة جميع مؤشرات LED لمدة ٥ ثوان، يصبح مؤشر LED [الاستعداد] مضاء باللون الأحمر الثابت.

٣ يدخل مكبر الصوت في وضع ARC بعد إعادة التشغيل.

تشغيل البلوتوث

عبر تقنية Bluetooth، قم بتوصيل مكبر الصوت العمودي بجهازك المزود بتقنية Bluetooth (مثل iPad أو iPhone أو iPod touch أو هاتف Android أو الكمبيوتر المحمول)، لتتمكن من بعدها من الاستماع إلى الملفات الصوتية المخزنة على الجهاز عبر مكبر الصوت العمودي.

ما تحتاج إليه

- جهاز مزود بتقنية Bluetooth ويدعم ملف تعريف Bluetooth A2DP، AVRCP ويكون إصدار Bluetooth فيه 5.0 + EDR.
 - يبلغ أقصى نطاق تشغيلي بين مكبر الصوت العمودي وجهاز Bluetooth حوالي ١٠ أمتار (٣٠ قدمًا).
- ١ اضغط على الزر  الموجود في الوحدة أو اضغط على Pair/BT (إقران/Bluetooth) الموجود في جهاز التحكم عن بعد لتبديل مكبر الصوت العمودي إلى وضع Bluetooth.
- ← سيومض مؤشر [BT].

٢ في جهاز Bluetooth، قم بتشغيل Bluetooth وابحث عن Philips TAB4000 وحدده لبدء الاتصال (راجع دليل المستخدم الخاص بجهاز Bluetooth لمعرفة كيفية تمكين Bluetooth).

← أثناء الاتصال، سيومض مؤشر [BT].

٣ انتظر حتى تسمع مطالبة صوتية من مكبر الصوت العمودي.

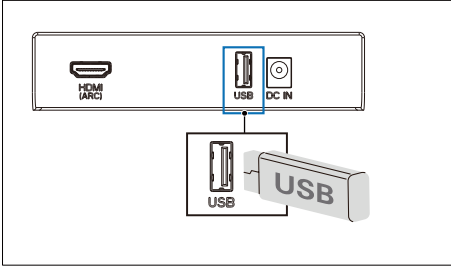
← إذا تم توصيله بنجاح، فسيضيء مؤشر [BT] بلون ثابت.

٤ حدّد الملفات الصوتية أو الموسيقى وقم بتشغيلها على جهاز Bluetooth.

تشغيل USB

استمتع بالصوت على جهاز تخزين USB، مثل مشغل MP3 وذاكرة USB المحمولة، وما إلى ذلك.

١ أدخل جهاز USB.



٢ اضغط على زر بشكل متكرر في الجهاز أو اضغط على زر USB في جهاز التحكم عن بعد لاختيار وضع USB. يضيء مؤشر LED الخاص بـ [USB] باللون الأبيض الثابت.

٣ في أثناء التشغيل:

الزر	الإجراء
	بدء التشغيل أو إيقافه مؤقتًا أو استئنافه
	التخطي للوصول إلى المسار السابق
	التخطي للوصول إلى المسار التالي

تلميحات

- قد لا يكون هذا المنتج متوافقًا مع أنواع معينة من أجهزة تخزين USB.
- إذا كنت تستخدم كابل تمديد USB أو موزع USB أو قارئ بطاقة USB متعدد الوظائف، فقد لا يتم التعرف على جهاز تخزين USB.
- لا تقم بإزالة جهاز تخزين USB أثناء قراءة الملفات.
- يدعم هذا المنتج أجهزة USB بسعة ذاكرة تصل إلى ١٢٨ جيجابايت.
- يمكن لهذا المنتج تشغيل MP3 وWAV وFLAC.
- دعم منفذ USB: ٥ فولت --- ٥٠٠ ميلي أمبير.
- في وضع USB، سيتم الانتقال تلقائيًا إلى وضع الاستعداد بعد حوالي ١٥ دقيقة في حالة عدم تشغيل أي صوت.

- أثناء اللعب، إذا وردت مكالمة، يتوقف تشغيل الموسيقى. يتم استئناف التشغيل عند انتهاء المكالمة.
- إذا كان جهاز Bluetooth الخاص بك يدعم ملف تعريف AVRCP، فيمكنك الضغط على / / على جهاز التحكم عن بعد للتخطي للوصول إلى مسار، أو الضغط على لإيقاف التشغيل مؤقتًا / استئناف التشغيل.

٥ لقطع اتصال Bluetooth وإقران جهاز جديد مزود بتقنية Bluetooth:

← اضغط مطولاً على الزر Pair/BT (إقران/Bluetooth) على جهاز التحكم عن بُعد لقطع اتصال Bluetooth والدخول في وضع الإقران.

ملاحظة

- في مساحة مفتوحة وخالية من العوائق، يبلغ أقصى نطاق تشغيلي بين مكبر الصوت العمودي والجهاز المزود بتقنية Bluetooth حوالي ١٠ أمتار (٣٠ قدمًا).
- التوافق مع كل أجهزة Bluetooth غير مضمون.
- قد تتم مقاطعة تدفق الموسيقى بسبب العوائق الموجودة بين الجهاز ومكبر الصوت العمودي، مثل الجدران أو الهيكل المعدني الذي يغطي الجهاز أو الأجهزة الأخرى القريبة التي تعمل بالتردد نفسه.
- في وضع البلوتوث، سيتم الانتقال تلقائيًا إلى وضع الاستعداد بعد حوالي ١٥ دقيقة في حالة عدم تشغيل أي صوت.
- كيفية تعطيل منفذ الشبكة اللاسلكية: اضغط على زر المصدر للتبديل إلى أوضاع أخرى.

٥ مواصفات المنتج

ملاحظة

- المواصفات والتصميم عرضة للتغيير من دون إشعار.

Bluetooth

ملفات تعريف Bluetooth	AVRCP ،A2DP
إصدار Bluetooth	الإصدار ٥،٤
نطاق تردد Bluetooth	٢٤٠٢-٢٤٨٠ ميغاهيرتز
قوة جهاز الإرسال	4dBm ≥

قسم مكبر الصوت

طاقة الإخراج	١٥ واط × ٢
	THD+N ≥ ١٠٪

مكبر الصوت العمودي

الإدخال:	١٠٠-٢٤٠ فولت~
محوّل	٥٠/٦٠ هرتز، ٨ أمبير
الإخراج:	١٥ فولت
	١،٦ أمبير،
	٢٤ وات
استهلاك الطاقة	١٥ واط
الاستهلاك في وضع الاستعداد	٠،٥ واط
استهلاك الشبكة	٢،٠ واط
USB	٥ فولت === ٥٠٠ مللي أمبير.
استجابة التردد	٥٠ هرتز - ١٨ كيلوهرتز
المعاوقة	٤ أوم

تشغيل HDMI ARC

تأكد من توصيل الوحدة بالتلفاز أو جهاز الصوت.

- ١ اضغط على الزر  بشكل متكرر على الوحدة أو اضغط على أزرار HDMI ARC على الريموت لتحديد الوضع المطلوب.

← سيظهر ضوء المؤشر الموجود على مكبر الصوت العمودي الوضع المستخدم حاليًا.

الحالة	حالة المؤشر LED
HDMI ARC	[HDMI ARC] أبيض ثابت أو وامض

- ٢ قم بتشغيل جهاز الصوت مباشرة للحصول على ميزات التشغيل.

- ٣ اضغط على الزرين +/- (ضبط مستوى الصوت) لضبط مستوى الصوت على المستوى المطلوب.

نصيحة

- أثناء استخدام وضع HDMI ARC، في حال عدم وجود إخراج صوت من الوحدة وفي حال كان مؤشر الحالة يومض، قد يتعين عليك تنشيط إخراج إشارة PCM على جهاز المصدر (على سبيل المثال، التلفزيون أو مشغل DVD أو Blu-ray).
- استهلاك الطاقة في وضع الاستعداد على الشبكة > ٢،٠ واط
- في وضع HDMI (ARC)، ستدخل الوحدة إلى وضع الاستعداد للشبكة بعد ١٥ دقيقة تقريبًا إذا لم يتم تشغيل ملف صوتي.

٦ استكشاف الأخطاء وإصلاحها

تحذير



- خطر التعرض لصدمة كهربائية. لا تقم أبدًا بإزالة غطاء المنتج.

للحفاظ على صلاحية الضمان، لا تحاول أبدًا إصلاح المنتج بنفسك. إذا واجهت مشكلات في استخدام هذا المنتج، فتتحقق من النقاط التالية قبل طلب الصيانة. إذا كُنت لا تزال تواجه مشكلة، فاحصل على الدعم عبر www.philips.com/support.

الوحدة الرئيسية

الأضرار الموجودة على الوحدة الرئيسية لا تعمل.

- افصل مصدر الطاقة لبضع دقائق وقم بتوصيله مرة أخرى.

لا توجد طاقة

- تأكد من توصيل سلك التيار المتردد بشكل صحيح.
- تأكد من وجود طاقة في مأخذ التيار المتردد.
- اضغط على زر  على جهاز التحكم عن بُعد أو مكبر الصوت العمودي لتشغيل مكبر الصوت العمودي.

الصوت

لا يوجد صوت من سماعة مكبر الصوت العمودي.

- قم بتوصيل كابل الصوت من مكبر الصوت العمودي بالتلفزيون أو الأجهزة الأخرى. ورغم ذلك، فلن تحتاج إلى فصل اتصال الصوت عند حدوث أي من الحالتين الآتيتين:
 - توصيل مكبر الصوت العمودي والتلفزيون من خلال اتصال HDMI ARC.
 - توصيل جهاز بموصل مدخل HDMI في مكبر الصوت العمودي.
- على جهاز التحكم عن بُعد، حدّد دخل الصوت الصحيح.
- تأكد من عدم كتم صوت مكبر الصوت العمودي.

الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق)	٧٦٠ × ٦٤ × ٨٧ مم
الوزن	١,٤٥ كجم
درجة الحرارة عند التشغيل	من ٠ درجة مئوية إلى ٤٠ درجة مئوية

جهاز التحكم عن بعد

المسافة/ الزاوية	٦ م/ ٣٠ درجة
نوع البطارية	AAA (١,٥ فولت × ٢)

تنسيقات الصّوت المعتمدة

HDMI ARC
PCM 2ch •
BLUETOOTH
SBC •
USB
FLAC, WAV, MP3 •

- إعادة تعيين المنتج إلى إعدادات الشركة المصنّعة (راجع "إعادة التعيين إلى إعدادات الشركة المصنّعة")

تشوّه الصوت أو وجود صدى.

- إذا قمت بتشغيل صوت من التلفزيون باستخدام هذا المنتج، فتأكد من كتم صوت التلفزيون.

Bluetooth

لا يمكن توصيل الجهاز بمكبر الصوت العمودي.

- لا يدعم الجهاز ملفات التعريف المتوافقة المطلوبة لمكبر الصوت العمودي.
- لم تقم بتمكين وظيفة Bluetooth الخاصة بالجهاز. راجع دليل المستخدم الخاص بالجهاز لمعرفة كيفية تمكين الوظيفة.
- الجهاز غير متّصل بشكل صحيح. قم بتوصيل الجهاز بشكل صحيح.
- مكبر الصوت العمودي متّصل بالفعل بجهاز Bluetooth آخر. افصل الجهاز المتّصل، ثم حاول مرة أخرى.

جودة تشغيل الصوت الصادر من جهاز Bluetooth

متّصل ضعيف.

- استقبال Bluetooth ضعيف. حرّك الجهاز بالقرب من مكبر الصوت العمودي، أو قم بإزالة أي عقبة بين الجهاز ومكبر الصوت العمودي.

لا يمكنني العثور على اسم Bluetooth لهذه الوحدة على

جهاز Bluetooth الخاص بي.

- تأكد من تنشيط وظيفة Bluetooth على جهاز Bluetooth الخاص بك.
- أعد إقران الوحدة بجهاز Bluetooth الخاص بك.

جهاز التحكم عن بعد لا يعمل.

- قبل الضغط على أي زر للتحكم في التشغيل، حدّد أولاً المصدر الصحيح.
- قلّل المسافة بين جهاز التحكم عن بُعد والوحدة.
- أدخل البطارية مع محاذاة القطبين (+/-) كما هو موضح.
- استبدل البطارية.
- وجّه جهاز التحكم عن بُعد مباشرة إلى المستشعر الموجود في الجزء الأمامي من الوحدة.

مكبر الصوت يتوقف عن العمل.

- عندما تكون إشارة الإدخال الخارجية الخاصة بالوحدة منخفضة جدًّا، ستتوقف الوحدة عن التشغيل تلقائيًّا بعد ١٥ دقيقة. يرجى زيادة مستوى صوت الجهاز الخارجي.

٧ العلامات التجارية



إنَّ مصطلحات HDMI و HDMI High-Definition
Multimedia Interface و HDMI Trade dress
وشعارات HDMI هي علامات تجارية أو علامات تجارية
مسجلة لصالح HDMI Licensing Administrator, Inc.



تعد علامة كلمة Bluetooth® والشعارات الخاصة بها
علامات تجارية مسجلة مملوكة لشركة Bluetooth SIG
Inc. وأي استخدام لهذه العلامات من قبل MMD Hong
Kong Holding Limited يكون بموجب الترخيص.
تُعد العلامات التجارية والأسماء التجارية الأخرى مملوكة
لمالكها المعنيين.



المواصفات عرضة للتغيير من دون إشعار. يرجى زيارة الموقع www.Philips.com/support للحصول على آخر التحديثات والمستندات. إن Philips و Philips Shield Emblem علامتان تجاريتان مسجلتان لشركة Koninklijke Philips N.V. وتستخدمان بموجب الترخيص. تم تصنيع هذا المنتج من قبل شركة MMD Hong Kong Holding Limited أو إحدى الشركات التابعة لها وبيع تحت مسؤوليتها، و MMD Hong Kong Holding Limited هي الضامن في ما يتعلق بهذا المنتج.

